

## États financiers consolidés

Ville de Shediac

31 décembre 2021

# Table des matières

	<b>Page</b>
Rapport des auditeurs indépendants	1 - 2
État consolidé de la situation financière	3
État consolidé des résultats et de l'excédent accumulé	4
État consolidé de l'évolution de la dette nette	5
État consolidé des flux de trésorerie	6
Notes aux états financiers consolidés	7 - 16
Annexe 1: Tableau consolidé des revenus	17
Annexe 2: Tableau consolidé des dépenses	18 - 22
Annexe 3: Tableau de présentation sectorielle	23
Annexe 4: Tableau des fonds de réserve	24
Annexe 5: Tableau de rapprochement de l'excédent de l'exercice	25
Annexe 6: Tableau des budgets de fonctionnement et capital comparé au budget selon le CCSP	26

À son Honneur le maire et aux membres du Conseil municipal

## Opinion

Nous avons effectué l'audit de l'état consolidé de la situation financière de la Ville de Shediac au 31 décembre 2021 ainsi que les états consolidés des résultats, l'évolution de la dette nette et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicative.

À notre avis, les états financiers ci-joints présentent fidèlement, à tous les égards importants, l'image de l'état consolidé de la situation financière de la Ville de Shediac au 31 décembre 2021, ainsi que de ses résultats d'exploitation et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

## Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section «Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers» du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à l'audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

## Autre affaire

Le ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux du Nouveau-Brunswick a demandé des informations additionnelles basé sur le Guide servant à la présentation des rapports financiers municipaux daté du 16 décembre 2011. La Ville de Shediac a ajouté les notes 9, 10 et 11 ainsi que les annexes 5 et 6 aux états financiers consolidés afin de se conformer aux obligations.

## Responsabilité de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers consolidés

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers consolidés conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers consolidés, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la Ville ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

## Responsabilité de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce que,

individuellement ou collectivement, elles puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit.

En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la Ville à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers consolidés au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la Ville à cesser son exploitation.
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers consolidés, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers consolidés représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

*Grant Thornton LLP*

Moncton, Canada  
Le 25 avril 2022

Comptables professionnels agréés

# Ville de Shediac

## État consolidé de la situation financière

31 décembre

2021

2020

### Actifs financiers

Trésorerie et équivalents de trésorerie	5 578 588 \$	5 790 226 \$
Sommes à recevoir (Note 3)	2 302 657	1 733 215
Escomptes non amorties d'obligations non garanties	129 348	122 533
	<u>8 010 593</u>	<u>7 645 974</u>

### Passifs

Prêts bancaires (Note 4)	-	2 445 000
Fournisseurs et charges à payer (Note 5)	3 370 011	2 787 467
Dette à long terme (Note 6)	14 899 760	14 171 760
	<u>18 269 771</u>	<u>19 404 227</u>

### Dette nette

	<u>(10 259 178)</u>	<u>(11 758 253)</u>
--	---------------------	---------------------

### Actifs non financiers

Immobilisations corporelles (Note 8)	46 688 055	45 792 553
Inventaire de fournitures	19 668	19 668
Charges payées d'avance	5 097	2 850
	<u>46 712 820</u>	<u>45 815 071</u>

### Excédent accumulé

	<u>36 453 642 \$</u>	<u>34 056 818 \$</u>
--	----------------------	----------------------

Engagements (Note 12)

Au nom du Conseil



*Gym Pandey Caissie*  
Trésorière

Voir notes et annexes afférentes aux états financiers consolidés.

# Ville de Shediac

## État consolidé des résultats et de l'excédent accumulé

Exercice terminé le 31 décembre

2021

2020

	CCSP (Budget) (Page 26)	Réel	Réel
<b>Revenus</b>			
Mandat d'imposition	10 798 537 \$	10 832 530 \$	10 585 232 \$
Transferts inconditionnels du gouvernement provincial	566 210	575 919	603 718
Autres contributions et transferts gouvernementaux (Page 16)	984 591	1 462 240	790 739
Autres revenus de provenance interne (Page 16)	958 835	1 418 331	881 534
Services d'eau	1 652 645	1 694 155	1 657 159
Gain sur disposition d'immobilisations corporelles	10 000	52 803	61 879
Intérêt	150 000	213 146	159 256
	<u>15 120 818</u>	<u>16 249 124</u>	<u>14 739 517</u>
<b>Dépenses (Pages 18-22)</b>			
Services d'administration général	2 573 804	2 150 647	1 898 000
Services de protection	2 212 995	2 214 434	2 182 395
Services de transport	3 998 984	3 982 984	4 499 751
Services d'hygiène environnementale et d'urbanisme	1 959 355	1 844 309	2 323 991
Services récréatifs et culturels	2 779 391	2 803 176	2 264 853
Services d'eau	849 612	856 750	892 304
	<u>14 374 141</u>	<u>13 852 300</u>	<u>14 061 294</u>
Excédent annuel	<u>746 677 \$</u>	<u>2 396 824</u>	<u>678 223</u>
Excédent accumulé, début de l'exercice		<u>34 056 818</u>	<u>33 378 595</u>
Excédent accumulé, fin de l'exercice		<u>36 453 642 \$</u>	<u>34 056 818 \$</u>

Voir notes et annexes afférentes aux états financiers consolidés.

## Ville de Shediac

### État consolidé de l'évolution de la dette nette

Exercice terminé le 31 décembre

Budget

2021

2020

<b>Excédent annuel</b>	746 677 \$	<b>2 396 824 \$</b>	678 223 \$
Acquisition d'immobilisations corporelles	(3 525 000)	<b>(3 509 232)</b>	(3 201 272)
Produits sur disposition d'immobilisations corporelles	-	<b>52 803</b>	54 700
Amortissement d'immobilisations corporelles	2 613 731	<b>2 613 731</b>	3 135 955
Gain sur la vente d'immobilisations corporelles	<u>(10 000)</u>	<u><b>(52 803)</b></u>	<u>(61 879)</u>
	<u>(921 269)</u>	<u><b>(895 501)</b></u>	<u>(72 496)</u>
Changement aux charges payées d'avances	<u>-</u>	<u><b>(2 248)</b></u>	<u>2 807</u>
Diminution (augmentation) de la dette nette	(174 592)	<b>1 499 075</b>	608 534
Dette nette, début de l'exercice	<u>(11 758 253)</u>	<u><b>(11 758 253)</b></u>	<u>(12 366 787)</u>
<b>Dette nette, fin de l'exercice</b>	<u><b>(11 932 845) \$</b></u>	<u><b>(10 259 178) \$</b></u>	<u><b>(11 758 253) \$</b></u>

Voir notes et annexes afférentes aux états financiers consolidés.

# Ville de Shediac

## État consolidé des flux de trésorerie

Exercice terminé le 31 décembre

2021

2020

Flux de trésorerie entrant (sortant) net reliés aux activités suivantes:

### Activités de fonctionnement

<b>Excédent annuel</b>	<b>2 396 824 \$</b>	<b>678 223 \$</b>
<b>Éléments sans effet sur la trésorerie :</b>		
Amortissement d'immobilisations corporelles	2 613 731	3 135 955
Gain sur vente d'immobilisations corporelles	(52 803)	(61 879)
<b>Changements au fonds de roulement hors trésorerie:</b>		
Changement aux sommes à recevoir	(569 442)	(529 072)
Changement aux fournisseurs et charges à payer	582 544	746 688
Changement aux charges payées d'avance	(2 248)	2 807
Changement aux escomptes d'obligations non garanties	(6 815)	11 619
<b>Trésorerie nette provenant des activités de fonctionnement</b>	<b>4 961 791</b>	<b>3 984 341</b>
<b>Activités d'investissement</b>		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(3 509 232)	(3 201 272)
Produits sur vente d'immobilisations corporelles	52 803	54 700
<b>Trésorerie nette utilisée pour les activités d'investissement</b>	<b>(3 456 429)</b>	<b>(3 146 572)</b>
<b>Activités de financement</b>		
Émission de la dette à long terme	2 000 000	-
Remboursement de la dette à long terme	(1 272 000)	(1 316 000)
Remboursement des prêts bancaires	(2 445 000)	2 125 000
<b>Trésorerie nette (utilisée) provenant pour les activités de financement</b>	<b>(1 717 000)</b>	<b>809 000</b>
<b>(Diminution) augmentation de trésorerie et équivalents de trésorerie</b>	<b>(211 638)</b>	<b>1 646 769</b>
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie, début de l'exercice</b>	<b>5 790 226</b>	<b>4 143 457</b>
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie, fin de l'exercice</b>	<b>5 578 588 \$</b>	<b>5 790 226 \$</b>

Voir notes et annexes afférentes aux états financiers consolidés.



---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

1. La Corporation de la Ville de Shediac (la "Ville") est constituée et exploitée en vertu des dispositions de la *Loi sur les municipalités* du Nouveau-Brunswick.
- 

### 2. Résumé des principales conventions comptables

Les états financiers consolidés de la Corporation de la Ville de Shediac reposent sur les observations de la direction présentées conformément aux normes comptables des administrations municipales établies par le Conseil sur la comptabilité dans le secteur public (CCSP) de l'Institut canadien des comptables professionnels agréés. Les états financiers consolidés incluent les obligations d'information additionnelles requises par le ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux du Nouveau-Brunswick. La Ville a ajouté les notes 9, 10 et 11 ainsi que les annexes 5 et 6 afin de se conformer aux obligations.

La direction maintient un système de contrôles internes afin de fournir une assurance raisonnable que des informations financières fiables sont produites. Les contrôles internes sont conçus afin de fournir une assurance raisonnable dont les actifs sont protégés, que les transactions sont autorisées correctement et enregistrées conformément à la législation et réglementation requise, et des informations financières fiables sont disponibles en temps opportun pour la préparation des états financiers consolidés.

Les principaux aspects des conventions comptables adoptées par la Ville de Shediac sont les suivants :

a) **Entité publiante**

Les états financiers consolidés reflètent les actifs, les passifs, les revenus, les dépenses, les changements à l'excédent accumulé et le changement à la situation financière de l'entité publiante. La Ville de Shediac comprend toutes les organisations et entreprises responsables de l'administration des affaires financières et des ressources de la Ville et qui sont la propriété de la Ville ou qui sont contrôlées par celle-ci.

Les transactions et les soldes interservices et organisationnels sont éliminés.

b) **Transferts gouvernementaux**

Les transferts gouvernementaux sont comptabilisés dans les états financiers comme des revenus au cours de la période où les activités donnant lieu au transfert se produisent, à la condition que les transferts sont autorisés, que tous les critères d'admissibilité sont satisfaits et que des estimations raisonnables des sommes peuvent être faites. Les transferts sont reconnus comme revenus différés lorsque les stipulations du transfert n'ont pas été respectées et le revenu est reconnu lorsque les stipulations sont réglées.

c) **Actifs non financiers**

Les actifs non financiers ne sont pas disponibles pour dégager tout passif existant et ils sont conservés pour utilisation dans la prestation de services. Ils ont des durées de vie utiles allant au-delà de l'exercice courant et leur vente n'est pas prévue dans le cadre normal des activités. L'évolution des actifs non financiers au cours de l'exercice ainsi que l'excédent des revenus sur les dépenses représentent l'évolution de l'actif financier net consolidé pour l'exercice.

d) **Constatation des revenus**

Les revenus fiscaux représentent des cotisations annuelles administrées et perçues par la province du Nouveau-Brunswick au nom de toutes les municipalités du Nouveau-Brunswick pour les services municipaux. Ils sont enregistrés comme mandat d'évaluation lorsque les fonds sont reçus à la Ville.

---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

### 2. Résumé des principales conventions comptables (suite)

#### d) Constatation des revenus (suite)

Les transferts gouvernementaux sont comptabilisés comme revenus dans la période où le transfert est autorisé, les critères d'admissibilité, le cas échéant, ont été remplis par la ville, et une estimation raisonnable du montant à recevoir peut être faite.

Les commissions et les frais de licences et permis et services d'eau sont enregistrés sur la base des droits constatés et comptabilisés comme acquis qui est généralement lorsque les services sont fournis ou les installations sont utilisées.

Les autres revenus sont comptabilisés lorsqu'ils sont gagnés et le recouvrement est raisonnablement assuré.

#### e) i) Immobilisations corporelles

Les immobilisations corporelles sont comptabilisées au coût, ce qui comprend toutes les sommes reliées directement à l'acquisition, la construction, l'aménagement ou l'amélioration de l'actif. Le coût moins la valeur résiduelle des immobilisations corporelles est amortie selon la méthode linéaire pendant la durée de vie utile des immobilisations, comme suit :

Type d'actif	Années
Immeubles et améliorations locatives	20-40 ans
Véhicules et équipement	5-20 ans
Matériel et logiciel informatique	5-10 ans
Aménagement de terrains	5-20 ans
Routes, rues, trottoirs et caniveaux	10-60 ans
Immeubles du réseau d'eau et améliorations locatives	30 ans
Systèmes d'eau	20-60 ans

#### ii) Actifs sous construction

Les actifs sous construction ne sont pas amortis avant que l'actif ne soit disponible pour un usage productif.

#### f) Inventaires de matériaux et fournitures

Les inventaires de matériaux et fournitures sont constitués principalement de pièces et de matériaux d'entretien des routes et ils sont comptabilisés à la valeur la plus basse entre le coût d'achat et la valeur réalisable nette.

#### g) Trésorerie et équivalents de trésorerie

La trésorerie et équivalents de trésorerie comprennent l'encaisse, les dépôts à vue et les placements à court terme qui peuvent être convertis en des sommes monétaires connues et qui sont assujettis à un risque minime de changement de valeur.

#### h) Dette à long terme

La dette à long terme est comptabilisée net des soldes des fonds d'amortissement. Les frais de service de la dette, y compris le capital et l'intérêt, sont débités au revenu actuel dans la période où ils ont lieu.

---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

### 2. Résumé des principales conventions comptables (suite)

#### i) Avantages sociaux futurs

La Ville permet le paiement aux employés d'une portion des congés de maladie acquis lors de leur retraite ou démission. Le coût de ces avantages est déterminé de façon actuarielle selon la durée de service et la meilleure estimation de l'âge de retraite et des augmentations de salaire futures prévues. L'obligation relative à ces régimes d'avantages est comptabilisée selon les avantages prévus à mesure que les employés rendent les services nécessaires pour gagner les avantages futurs. La Ville permet également aux employés l'accumulation des congés de maladie inutilisés qui ne peuvent être acquis mais qui peuvent être utilisés pendant leur période d'emploi. La Ville a conclu que le solde n'était pas significatif, donc il n'a pas été comptabilisé.

#### j) Budget

Les montants inscrits aux présents états financiers consolidés ont été approuvés par le conseil le 26 octobre 2020 et le ministre de l'Environnement et des Gouvernements locaux a approuvé le budget de fonctionnement général le 4 novembre 2020, le budget de capital a été approuvé par le conseil le 25 janvier 2021.

#### k) Réserves et fonds

Certaines sommes approuvées par le Conseil sont mises de côté dans des réserves et des fonds de réserve à des fins de fonctionnement et de capital futurs. Les transferts entre les réserves et les fonds de réserve sont comptabilisés comme un ajustement dans l'excédent accumulé. L'Annexe 4 « Tableau des fonds de réserve » aux états financiers consolidés est inclus pour présenter les soldes des fonds de réserve comme renseignements complémentaires.

##### i. Fonds de fonctionnement

Les fonds de fonctionnement sont établis pour les activités générales et d'eau de la Ville. Les fonds de fonctionnement sont utilisés pour comptabiliser les coûts associés aux services municipaux fournis par la Ville.

##### ii. Fonds de capital

Les fonds de capital sont établis pour les dépenses capitales générales et d'eau. Les fonds de capital rendent compte du coût d'acquisition des diverses immobilisations et du financement de ces immobilisations, y compris la dette reliée.

##### iii. Fonds de réserve

En vertu de la *Loi sur les municipalités* du Nouveau-Brunswick, le conseil peut établir des réserves pour chacun des fonds énumérés ci-dessus.

#### l) Information sectorielle

La Ville de Shediac est une municipalité diversifiée qui offre une grande gamme de services à ses résidents. Dans les rapports préparés pour la direction, les opérations et les activités de la Ville sont organisées et communiquées par fonction. Cette présentation a été créée dans le but d'enregistrer des activités spécifiques pour atteindre certains objectifs conformément à des règlements spéciaux, des restrictions ou des interdictions. Les services municipaux sont fournis par les sections suivantes :

##### Services d'administration générale

Cette section est responsable du financement global et de l'administration locale de la Ville. Ceci comprend les fonctions du conseil, la gestion générale et financière, les questions juridiques et de conformité avec la législation ainsi que les relations civiques.

##### Services de protection

Cette section est responsable de la prestation des services de police, la protection contre les incendies, les mesures d'urgence, le contrôle des animaux et autres mesures de protection.

---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

### 2. Résumé des principales conventions comptables (suite)

#### l) Information sectorielle (suite)

##### Services de transport

Cette section est responsable des services en commun, de l'entretien des routes et des rues, de l'éclairage des rues, des services de circulation et de stationnement et autres fonctions reliées.

##### Services d'hygiène environnementale et d'urbanisme

Cette section est responsable pour la collecte et l'élimination des déchets, la planification et le zonage, le développement communautaire, le tourisme et autres services municipaux de développement et promotion.

##### Services récréatifs et culturels

Cette section est responsable de l'entretien et l'exploitation des installations récréatives et culturelles, y compris la piscine, l'aréna, les parcs et terrains de jeux et autres établissements récréatifs et culturels.

##### Systèmes d'eau

Cette section est responsable de l'approvisionnement de services d'eau, y compris l'entretien et le fonctionnement des réseaux souterrains, des usines de traitement, des réservoirs et des lagunes.

#### m) Passif au titre des sites contaminés

Des sites contaminés sont le résultat de la contamination introduite dans l'air, le sol, l'eau ou les sédiments d'une substance chimique, organique ou radioactive ou d'un organisme vivant qui dépasse la norme environnementale. Le passif est enregistré net des recouvrements prévus. Un passif au titre de l'assainissement des sites contaminés est comptabilisé quand un site n'est pas en production et que les critères suivants sont rencontrés :

- il existe une norme environnementale;
- la contamination dépasse la norme environnementale;
- la Ville :
  - est directement responsable,
  - accepte la responsabilité;
- il est prévu que des avantages économiques futurs seront abandonnés; et
- il est possible de procéder à une estimation raisonnable du montant en cause.

Le passif est enregistré lorsque la direction estime les coûts d'après assainissement qui inclut les activités au titre du fonctionnement, de la maintenance et de la surveillance qui sont partie intégrante de la stratégie d'assainissement pour un site contaminé.

#### n) Utilisation des estimations

La préparation des états financiers consolidés en conformité avec les normes comptables canadiennes pour le secteur public exige que la direction effectue des estimations et des hypothèses qui ont une conséquence sur les montants déclarés à l'actif et au passif et sur la déclaration des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers consolidés, ainsi que sur les montants déclarés de revenus et de dépenses au cours de l'exercice. Les résultats peuvent être différents de ces estimations. Les secteurs pouvant faire l'objet d'un niveau d'estimation plus élevé incluent la provision pour avantages futurs des employés, l'évaluation des immobilisations obtenues à titre gratuit, l'évaluation du passif éventuel et la provision pour mauvaises créances.

---

## Ville de Shediac

### Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

<b>3. Sommes à recevoir</b>	<b><u>2021</u></b>	<b><u>2020</u></b>
Comptes débiteurs	538 488 \$	691 703 \$
Recevables – eau	613 982	602 443
Recevables – capital	881 007	272 910
Taxe de vente à recevoir	<u>269 180</u>	<u>166 159</u>
	<b><u>2 302 657 \$</u></b>	<b><u>1 733 215 \$</u></b>

---

#### 4. Prêts bancaires

Les prêts bancaires représentent un financement temporaire pour les dépenses en capital et seront remplacés par des émissions d'obligations non garanties. Le taux d'intérêt sur ces prêts bancaires est le taux préférentiel.

---

<b>5. Fournisseurs et charges à payer</b>	<b><u>2021</u></b>	<b><u>2020</u></b>
Fournisseurs et charges à payer	1 575 935 \$	1 679 225 \$
Comptes à payer - capital	1 343 679	680 073
Obligations d'avantages sociaux (Note 7)	403 638	379 477
Intérêts courus sur dette à long terme	<u>46 759</u>	<u>48 692</u>
	<b><u>3 370 011 \$</u></b>	<b><u>2 787 467 \$</u></b>

---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

6. Dette à long terme	<u>2021</u>	<u>2020</u>
<u>Corporation de financement des municipalités du Nouveau-Brunswick</u>		
Obligations non garanties:		
BG22 1,65%-3,8%, dû 2027	678 000 \$	817 000 \$
BH28 1,35%-3,8%, dû 2022	32 000	63 000
BI23 1,35%-4%, dû 2023	198 000	293 000
BK15 1,15%-4,15%, dû 2029	653 000	746 000
BM21 0,95% - 3,5%, dû 2030	766 000	841 000
BN23 1,05% - 3,9%, dû 2030	257 000	282 000
BO25 1,45% - 3,75%, dû 2031	1 272 000	1 392 000
BP22 1,2% - 3,8%, dû 2031	754 000	832 000
BH29 1,35%-3,8%, dû 2022	24 000	48 000
BI24 1,35%-4%, dû 2023	53 000	78 000
BO26 1,45%-3,75%, dû 2031	225 000	245 000
BQ22 1,20%-3,55%, dû 2032	384 000	436 000
BT20 2,10%-3,7%, dû 2038	6 314 000	6 680 000
BV19 2,00%-3,35%, due 2029	1 145 000	1 274 000
BZ21 0,3%-2,95%, due 2036	1 100 000	-
BZ22 0,3%-2,95%, due 2036	900 000	-
	<u>14 755 000</u>	<u>14 027 000</u>
<u>608402 NB Ltd.</u>		
Emprunt, 0%, remboursable d'après l'entente, basé sur le développement	<u>144 760</u>	<u>144 760</u>
	<u>14 899 760 \$</u>	<u>14 171 760 \$</u>

Les remboursements du capital requis au cours des cinq prochaines années sont les suivants :

2022	1 430 000 \$	2025	1 207 000 \$
2023	1 307 000	2026	1 241 000
2024	1 215 000		

L'approbation de la Commission des emprunts de capitaux par les municipalités a été obtenue pour les obligations non garanties et toute la dette à long terme a été approuvée par décret de l'Assemblée législative provinciale. Au 31 décembre 2021, la Ville a l'autorisation d'emprunter un montant additionnel de 5 385 000 \$.

---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

### 7. Autres passifs postérieurs à l'emploi

Conformément aux conventions collectives applicables, la Ville de Shediac fournit à divers groupes d'employés la capacité d'accumuler des congés de maladie qui sont payables soit à la retraite ou à la démission.

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
<b>Obligations d'avantages sociaux:</b>		
Avantages acquis	457 800 \$	437 700 \$
Pertes actuarielles non amorties	(54 162)	(58 223)
<b>Obligation au titre des avantages accumulés</b>	<u>403 638 \$</u>	<u>379 477 \$</u>
<b>Obligation au titre des avantages accumulés</b>	<b>403 638 \$</b>	<b>379 477 \$</b>
Moins montant capitalisé	(403 638)	(379 477)
<b>Avantages acquis à être financés par les revenus futurs</b>	<u>- \$</u>	<u>- \$</u>
<b>Dépenses relatives aux avantages sociaux de l'exercice</b>	<u>46 900 \$</u>	<u>45 100 \$</u>

Les avantages acquis représentent le passif de la Ville pour les avantages futurs des employés, y compris les congés de maladie accumulés et les paiements forfaitaires de retraite lors de l'année de retraite ou de démission qui sont des obligations contractuelles devant être payées à un employé peu importe son emploi continu.

La méthode actuarielle utilisée était la méthode d'avantages prévus proportionnels à la durée d'emploi pour calculer l'obligation au titre des avantages accumulés. L'évaluation reposait sur diverses hypothèses concernant des événements futurs tels que les taux d'intérêts, les augmentations de salaire, le roulement du personnel et les retraites. Les hypothèses utilisées correspondent aux meilleures estimations de la Ville.

Les plus importantes hypothèses de l'évaluation sont les suivantes :

- l'augmentation annuelle des salaires de 2.5% par année;
- le taux d'escompte utilisé pour déterminer l'obligation au titre des avantages accumulés est de 1,99% ;
- l'âge de la retraite est de 60 ans ;
- l'excédent estimatif d'utilisation des congés de maladie varie selon l'âge.

Les congés de maladie sont un avantage non capitalisé. Les avantages sont payés à partir des revenus généraux à mesure qu'ils deviennent exigibles.

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

### 8. Immobilisations corporelles

	Immobilisations générales					Immobilisations d'eau					
	Terrains	Immeubles et améliorations locatives	Véhicules et équipement	Matériel et logiciel informatique	Aménagement des terrains	Routes, rues, trottoirs, caniveaux	Terrains	Immeuble - Eau et améliorations locatives	Systems d'eau	2021	2020
<b>Coût</b>											
Coût d'ouverture	2 888 166 \$	12 380 972 \$	5 683 518 \$	186 631 \$	4 953 048 \$	40 527 563 \$	76 681 \$	1 069 512 \$	13 917 787 \$	81 693 878 \$	78 741 902 \$
Acquisitions	15 295	680 062	156 888	-	82 835	2 056 192	-	-	517 981	3 509 232	3 201 272
Cessions	-	-	191 476	-	-	-	-	-	-	191 476	249 296
<b>Coût de clôture</b>	<b>2 903 461</b>	<b>13 061 034</b>	<b>5 658 910</b>	<b>186 631</b>	<b>5 035 883</b>	<b>42 583 755</b>	<b>76 681</b>	<b>1 069 512</b>	<b>14 435 768</b>	<b>85 011 635</b>	<b>81 693 878</b>
<b>Amortissement cumulé d'ouverture</b>	-	4 104 913	2 811 060	186 631	2 400 945	20 639 948	-	803 199	4 954 729	35 901 325	33 021 845
Amortissement	-	442 997	358 183	-	345 872	1 025 216	-	28 906	412 557	2 613 731	3 135 955
Cessions	-	-	191 476	-	-	-	-	-	-	191 476	256 475
<b>Amortissement cumulé de clôture</b>	-	<b>4 547 910</b>	<b>2 977 767</b>	<b>186 631</b>	<b>2 746 717</b>	<b>21 665 164</b>	-	<b>832 105</b>	<b>5 367 286</b>	<b>38 323 580</b>	<b>35 901 325</b>
<b>Valeur comptable net- de l'actif</b>	<b>2 903 461 \$</b>	<b>8 513 124 \$</b>	<b>2 681 143 \$</b>	-	<b>2 289 166 \$</b>	<b>20 918 591 \$</b>	<b>76 681 \$</b>	<b>237 407 \$</b>	<b>9 068 482 \$</b>	<b>46 688 055 \$</b>	<b>45 792 553 \$</b>



---

# Ville de Shediac

## Notes aux états financiers consolidés

31 décembre 2021

---

### 9. Conformité aux emprunts à court terme

#### Emprunt pour le fonctionnement

Tel que prescrit dans la *Loi sur les Municipalités*, les emprunts utilisés pour financer les opérations du fonds général sont limités à 5% du budget de fonctionnement de la Ville. Les emprunts utilisés pour financer les services d'eau sont limités à 50% du budget de fonctionnement de l'exercice. En 2021, la Ville s'est conformée à ces restrictions.

#### Emprunt inter-fonds

Le Guide servant à la présentation des rapports financiers municipaux exige que les emprunts interfonds à court terme soient remboursés dans l'exercice suivant, à moins que l'emprunt soit pour un projet d'investissement. Les montants payables entre les fonds sont en conformité avec cette exigence.

---

### 10. Excédent/déficit au fonds d'eau

La *Loi sur les municipalités* exige que les excédents/déficits au fonds d'eau soient absorbés par un ou plusieurs des quatre budgets de fonctionnement à compter du deuxième exercice suivant : le solde de l'excédent/déficit à la fin de l'exercice est le suivant :

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
2021 excédent	582 597 \$	-
2020 excédent	52 428	52 428
2019 excédent	-	162 588
	<u>635 025 \$</u>	<u>215 016 \$</u>

---

### 11. Frais de distribution d'eau

Les frais de distribution d'eau portés au débit par la Ville pour la protection contre les incendies respectent les limites autorisées en vertu du règlement 81-195 de la *Loi sur les municipalités* selon le pourcentage applicable des dépenses du système d'eau basé sur la population.

---

### 12. Engagements

La Ville s'est engagée par baux jusqu'en 2028 pour la location d'équipement et d'espace de bureau. Le solde de ces engagements en vertu de ces baux, exclusion faite des clauses d'indexation et de l'impôt foncier, s'établit à 2 522 260\$. Les paiements minimums exigibles au cours des cinq prochains exercices sont les suivants :

2022	366 198 \$	2025	357 795 \$
2023	362 441 \$	2026	357 795 \$
2024	362 441 \$		

---

### 13. Plan de pension

La Ville maintient un plan de pension à contribution définies pour ses employés à temps plein. Les contributions faites par la Ville au plan de pension pour 2021 totalisent 160 591 \$ (2020 – 162 383 \$).

---

---

**Ville de Shediac****Annexe 1: Tableau consolidé des revenus**

Exercice se terminant le 31 décembre

	2021	2021	2020
	<u>Budget</u>	<u>Réel</u>	<u>Réel</u>
<b>Autres contributions et transferts gouvernementaux</b>			
Gouvernement provincial	39 000 \$	516 649 \$	331 522 \$
Programme de la taxe sur l'essence	945 591	945 591	459 217
	<u>984 591 \$</u>	<u>1 462 240 \$</u>	<u>790 739 \$</u>
<b>Autres revenus de provenance interne</b>			
Services d'incendie	333 638 \$	333 638 \$	338 965 \$
Services récréatifs	44 900	285 759	7 851
Aréna	215 750	188 506	163 206
Centre multifonctionnel	125 000	93 432	38 222
Licences et permis	1 000	1 454	732
Permis de construction	100 000	327 255	153 544
Entretien des routes	53 333	54 064	54 048
Loyer	41 800	40 586	28 679
Affectation pour espace verte	-	-	33 600
Divers	43 414	93 637	62 687
	<u>958 835 \$</u>	<u>1 418 331 \$</u>	<u>881 534 \$</u>

---

# Ville de Shediac

## Annexe 2: Tableau consolidé des dépenses

Exercice se terminant le 31 décembre

	2021	2021	2020
	<u>Budget</u>	<u>Réel</u>	<u>Réel</u>
<b>Services d'administration générale</b>			
Services législatifs			
Maire	22 200 \$	21 459 \$	21 601 \$
Maire - autres	18 000	9 923	9 023
Conseillers	83 100	81 652	81 103
Conseillers - autres	55 400	39 553	30 301
Colloques sur le développement	10 000	4 794	-
Autres	30 000	23 350	29 518
	<u>218 700</u>	<u>180 731</u>	<u>171 546</u>
Services administratifs			
Salaires et avantages sociaux	709 000	677 107	687 218
Frais de déplacement – Directeur général	7 500	5 468	4 189
Immeuble - loyer et entretien	939 404	544 500	385 477
Location d'équipement	5 400	4 485	4 077
Télécommunication	28 000	25 775	27 651
Vérification externe	37 000	36 865	31 181
Frais légaux et autres honoraires professionnels	30 000	82 325	57 231
Systèmes informatiques	60 000	71 695	51 129
Publicité et promotion	7 000	11 881	4 795
Frais d'association	18 000	17 749	18 011
Frais de bureau et de poste	35 000	35 853	37 228
Frais d'évaluation	140 395	140 395	137 593
Traduction simultanée	9 000	11 251	9 417
	<u>2 025 699</u>	<u>1 665 346</u>	<u>1 455 197</u>
Autres services d'administration générale			
Assurance responsabilité civile	79 690	59 509	81 574
Subvention	76 875	66 507	48 273
Arrêté municipal	77 090	82 153	67 508
Ressources humaines	51 300	43 039	31 548
Impôts fonciers	15 000	14 992	14 695
Escomptes d'obligations	9 450	8 998	9 449
Frais bancaires	20 000	16 507	14 053
Mauvaises créances	-	12 865	4 157
	<u>329 405</u>	<u>304 570</u>	<u>271 257</u>
	<u>2 573 804 \$</u>	<u>2 150 647 \$</u>	<u>1 898 000 \$</u>

# Ville de Shediac

## Annexe 2: Tableau consolidé des dépenses (suite)

Exercice se terminant le 31 décembre

	2021	2021	2020
	<u>Budget</u>	<u>Réel</u>	<u>Réel</u>
<b>Services de protection</b>			
Police			
Contrat	1 463 160 \$	1 463 160 \$	1 425 415 \$
Divers	11 540	12 350	12 116
	<u>1 474 700</u>	<u>1 475 510</u>	<u>1 437 531</u>
Incendie			
Véhicules	36 100	44 535	29 128
Association des pompiers	32 700	32 700	32 700
Honoraires	116 454	118 452	115 793
Équipement anti-incendie	86 600	74 599	78 345
Vaccins	1 000	-	-
Vêtement	24 500	18 684	18 041
Frais de déplacement	4 500	-	276
Prévention des incendies	3 300	1 347	1 644
Salaires et avantages sociaux	149 595	149 690	144 510
Avertisseurs d'incendie	25 000	23 546	24 171
Commission des accidents du travail et assurance groupe	28 500	25 438	27 267
Formation	9 100	8 764	6 822
Divers	8 100	6 300	5 723
Immeuble – entretien et réparation	56 050	53 015	49 363
	<u>581 499</u>	<u>557 070</u>	<u>533 783</u>
Autres services de protection			
Contrôle des animaux nuisibles	27 000	26 645	33 945
Programme de mesures d'urgence	2 600	28 112	48 517
	<u>29 600</u>	<u>54 757</u>	<u>82 462</u>
Intérêt sur les obligations	19 586	19 487	21 009
Amortissement	107 610	107 610	107 610
	<u>2 212 995 \$</u>	<u>2 214 434 \$</u>	<u>2 182 395 \$</u>

# Ville de Shediac

## Annexe 2: Tableau consolidé des dépenses (suite)

Exercice se terminant le 31 décembre

	2021	2021	2020
	Budget	Réel	Réel
<b>Services de transport</b>			
Services communs			
Salaires et avantages sociaux	937 643 \$	836 994 \$	840 640 \$
Heures supplémentaires	120 000	129 031	135 009
Fournitures générales			
Essence et huile	75 000	77 457	63 212
Entretien et réparation	110 000	116 358	107 857
Assurances et immatriculation	26 100	26 998	24 088
Atelier, chantier et immeuble			
Entretien et réparation	42 000	50 629	41 153
Chauffage et éclairage	34 500	35 508	31 864
Taxes municipales, égout et assurance	64 500	64 168	62 709
Services de communication	7 000	8 500	9 148
Services d'ingénierie	45 000	40 105	109 666
	<u>1 461 743</u>	<u>1 385 748</u>	<u>1 425 346</u>
Transport routier			
Routes et rues	469 000	549 487	486 184
Enlèvement de la neige et de la glace	108 500	73 345	102 459
Éclairage des rues	174 000	178 160	172 175
Services relatifs à la circulation	84 000	86 168	74 621
	<u>835 500</u>	<u>887 160</u>	<u>835 439</u>
Intérêt			
Intérêt sur emprunt à court terme	20 000	20 067	8 560
Intérêt sur les obligations	323 759	332 027	340 617
	<u>343 759</u>	<u>352 094</u>	<u>349 177</u>
Amortissement	<u>1 357 982</u>	<u>1 357 982</u>	<u>1 889 789</u>
	<u>3 998 984 \$</u>	<u>3 982 984 \$</u>	<u>4 499 751 \$</u>
<b>Services d'hygiène environnementale et d'urbanisme</b>			
Services d'hygiène environnementale			
Collecte des ordures	251 790 \$	258 722 \$	272 382 \$
Destruction des déchets solides CDSWA	127 505	127 505	129 556
	<u>379 295</u>	<u>386 227</u>	<u>401 938</u>
Services d'urbanisme			
Urbanisme	236 960	237 760	235 618
Développement économique	471 372	417 158	391 020
Salaires et avantages sociaux	307 223	291 375	315 916
Tourisme et développement municipal	512 705	474 666	938 468
Maison Pascal Poirier	13 900	10 829	11 739
Ancienne gare	37 900	26 294	29 292
	<u>1 580 060</u>	<u>1 458 082</u>	<u>1 922 053</u>
	<u>1 959 355 \$</u>	<u>1 844 309 \$</u>	<u>2 323 991 \$</u>

# Ville de Shediac

## Annexe 2: Tableau consolidé des dépenses (suite)

Exercice se terminant le 31 décembre

	2021	2021	2020
	Budget	Réel	Réel
<b>Services récréatifs et culturels</b>			
Aréna			
Salaires et avantages sociaux	168 500 \$	166 457 \$	146 448 \$
Immeubles			
Impôts fonciers et assurance	11 270	11 071	9 822
Électricité	119 000	109 431	96 114
Entretien général	83 500	141 407	115 793
	<u>382 270</u>	<u>428 366</u>	<u>368 177</u>
Parcs et terrains de jeux			
Salaires et avantages sociaux	116 000	91 394	75 928
Consultants	30 000	61 908	18 037
Entretien d'équipement	42 300	39 846	31 981
Entretien – parcs et terrains de jeux	187 750	198 420	142 127
Immeuble – entretien et réparation	44 900	94 794	2 685
	<u>420 950</u>	<u>486 362</u>	<u>270 758</u>
Services communautaires			
Salaires et avantages sociaux	282 115	273 664	219 634
Centre multifonctionnel	491 515	522 464	448 120
Conventions	7 000	2 594	3 197
Publicité et promotion	27 000	23 081	26 968
Activités	94 700	76 353	17 949
Événements spéciaux	296 598	226 976	160 416
	<u>1 198 928</u>	<u>1 125 132</u>	<u>876 284</u>
Bibliothèque	36 855	23 108	22 100
Intérêt			
Intérêt sur les obligations	33 713	33 533	39 025
Amortissement	706 675	706 675	688 509
	<u>2 779 391 \$</u>	<u>2 803 176 \$</u>	<u>2 264 853 \$</u>

---

**Ville de Shediac****Annexe 2: Tableau consolidé des dépenses (suite)**

Exercice se terminant le 31 décembre

	2021	2021	2020
	<u>Budget</u>	<u>Réel</u>	<u>Réel</u>
<b>Services d'eau</b>			
Électricité	108 100 \$	<b>97 322 \$</b>	109 061 \$
Amortissement	441 463	<b>441 463</b>	450 047
Entretien et réparations	123 000	<b>122 326</b>	148 318
Intérêt sur dette à long terme	49 879	<b>57 568</b>	54 738
Escomptes d'émission	2 170	<b>2 036</b>	2 170
Intérêt sur emprunt à court terme	20 000	<b>12 203</b>	10 844
Services d'ingénierie	10 000	<b>10 015</b>	50 701
Divers	32 000	<b>30 230</b>	29 045
Échantillon d'eau potable	15 000	<b>18 742</b>	9 495
Assurance	18 000	<b>18 423</b>	16 755
Mauvaises créances	30 000	<b>46 422</b>	11 130
	<u>849 612 \$</u>	<u><b>856 750 \$</b></u>	<u>892 304 \$</u>

---

# Ville de Shediac

## Annexe 3: Tableau de présentation sectorielle

31 décembre 2021

Revenus	Administration générale	Protection	Transport	Hygiène environnementale et urbanisme	Récréatif et culturel	Services d'eau	2021		2020	
							Consolidé	Consolidé	Consolidé	Consolidé
Mandat d'impôt foncier*	4 051 227 \$	1 865 506 \$	1 655 093 \$	1 762 749 \$	1 497 955 \$	- \$	10 832 530 \$	10 585 232 \$		
Autres revenus de provenance interne	75 446	335 092	54 064	327 256	608 283	18 190	1 418 331	881 534		
Transferts inconditionnels du gouvernement provincial*	215 386	99 181	87 994	93 718	79 640	-	575 919	603 718		
Gain sur disposition d'immobilisation corporelles	39 803	-	13 000	-	-	-	52 803	61 879		
Autres contributions et transferts gouvernementaux	361 762	-	945 591	37 001	117 886	-	1 462 240	790 739		
Frais aux usagers - eau	-	-	-	-	-	1 694 155	1 694 155	1 657 159		
Intérêt	19 714	-	-	-	-	193 432	213 146	159 256		
	4 763 338	2 299 779	2 755 742	2 220 724	2 303 764	1 905 777	16 249 124	14 739 517		
Dépenses										
Salaires et avantages	860 971	300 842	966 025	414 028	730 388	-	3 272 254	3 167 546		
Biens et services	1 289 676	1 786 495	1 306 883	1 430 281	1 332 580	343 479	7 489 394	7 283 000		
Amortissement	-	107 610	1 357 982	-	706 675	441 464	2 613 731	3 135 955		
Intérêt	-	19 487	352 094	-	33 533	71 807	476 921	474 793		
	2 150 647	2 214 434	3 982 984	1 844 309	2 803 176	856 750	13 852 300	14 061 294		
<b>Excédent de l'exercice</b>	<b>2 612 691 \$</b>	<b>85 345 \$</b>	<b>(1 227 242) \$</b>	<b>376 415 \$</b>	<b>(499 412) \$</b>	<b>1 049 027 \$</b>	<b>2 396 824 \$</b>	<b>678 223 \$</b>		

\*Le mandat d'impôt foncier et les transferts inconditionnels du gouvernement provincial ont été alloués en fonction des dépenses prévues au budget.



## Ville de Shediac

### Annexe 4: Tableau des fonds de réserve

31 décembre 2021

	Fonctionnement général Réserve	Capital général Réserve	Eau fonctionnement Réserve	Eau capital Réserve	2021 Total	2020 Total
Excédent accumulé, début de l'exercice	655 028 \$	1 256 381 \$	96 974 \$	1 018 654 \$	3 027 037 \$	3 110 007 \$
Transferts au/du Fonds de fonctionnement d'eau et Fonds de fonctionnement général						
Affectation du Fonds de fonctionnement général	-	750 000	-	-	750 000	230 000
Affectation au Fonds capital général	-	-	-	-	-	(30 000)
Affectation au Fonds d'eau capital	-	-	-	-	-	(350 000)
	-	750 000	-	-	750 000	(150 000)
Intérêt	4 266	8 175	632	6 641	19 714	33 430
Affectation pour espace verte	-	-	-	-	-	33 600
	4 266	8 175	632	6 641	19 714	67 030
Excédent (déficit) de l'exercice	4 266	758 175	632	6 641	769 714	(82 970)
Excédent accumulé, fin de l'exercice	659 294 \$	2 014 556 \$	97 606 \$	1 025 295 \$	3 796 751 \$	3 027 037 \$

#### Résolution du conseil concernant la contribution aux ou du transfert des réserves:

Proposé par le conseiller Paul Boudreau, appuyé par la conseillère Sylvie Collette-Boudreau à la réunion ordinaire du Conseil le 25 octobre 2021 que 200 000\$ soit transféré du fond de fonctionnement général au fonds de réserve capital général.

Proposé par la conseillère Germaine Gallant, appuyé par le conseiller Paul Boudreau à la réunion ordinaire du Conseil le 25 octobre 2021 que 300 000\$ soit transféré du fond de fonctionnement général au fonds de réserve capital général.

Proposé par le conseiller Paul Boudreau, appuyé par la conseillère Germaine Gallant à la réunion ordinaire du Conseil le 15 décembre 2021 que 250 000\$ soit transféré du fond de fonctionnement général au fonds de réserve capital général.

Je, Gilles Belleau, Greffier de la Ville de Shediac certifie que les résolutions ci-dessus ont dûment été adoptées en conseil lors des réunions ordinaires le 25 octobre 2021 et 15 décembre 2021.

Gilles Belleau  
Greffier  
Ville de Shediac

# Ville de Shediac

## Annexe 5: Tableau de rapprochement de l'excédent de l'exercice

31 décembre 2021

	Fonction- nement général	Capital général	Réserve Fonction- nement général	Réserve Capital général	Fonction- nement Eau	Capital Eau	Réserve Fonction- nement Eau	Réserve Capital Eau	2021 Total tous les fonds
Excédent (déficit) de l'exercice 2021, <sup>1</sup>	352 872 \$	3 079 156 \$	4 266 \$	758 175 \$	582 597 \$	767 981 \$	632 \$	6 641 \$	5 552 320 \$
<b>Ajustement à l'excédent (déficit) de l'exercice pour le financement requis</b>									
Excédent de l'avant dernier exercice	(379 179)	-	-	-	(162 586)	-	-	-	(541 767)
Remboursement du capital de la dette à long terme - général	1 022 000	(1 022 000)	-	-	-	-	-	-	-
Remboursement du capital de la dette à long terme - eau	-	-	-	-	250 000	(250 000)	-	-	-
Amortissement des immobilisations corporelles	-	(2 172 268)	-	-	-	(441 463)	-	-	(2 613 731)
Produit de disposition d'immobilisations corporelles	(52 803)	-	-	-	-	-	-	-	(52 803)
Gain sur disposition d'immobilisations corporelles	-	52 803	-	-	-	-	-	-	52 803
Dépenses en immobilisation payées par les fonds de fonctionnement	1 111 565	(1 111 565)	-	-	517 981	(517 981)	-	-	-
<b>Total des ajustements à l'excédent de l'exercice 2021</b>	<b>1 701 583</b>	<b>(4 253 030)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>605 395</b>	<b>(1 209 444)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(3 155 496)</b>
<b>Excédent de l'exercice 2021 d'après les exigences du CCSP</b>	<b>2 054 455 \$</b>	<b>(1 173 874) \$</b>	<b>4 266 \$</b>	<b>758 175 \$</b>	<b>1 187 992 \$</b>	<b>(441 463) \$</b>	<b>632 \$</b>	<b>6 641 \$</b>	<b>2 396 824 \$</b>

<sup>1</sup> L'excédent de l'exercice inclut tous les transferts interfonds

# Ville de Shediac

## Annexe 6: Tableau des budgets de fonctionnement et capital comparé au budget selon le CCSP

31 décembre 2021

	Budget de fonctionnement général	Budget de fonctionnement eau	Budget Capital	Répartition d'intérêt	Amortissement et ajustements	Transferts	2021 Total
<b>Revenus</b>							
Province du Nouveau-Brunswick:							
Mandat d'imposition	10 798 537 \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	10 798 537 \$
Subvention inconditionnelle	566 210	-	-	-	-	-	566 210
Autres revenus de provenance interne	948 835	10 000	-	-	-	-	958 835
Autres contributions et transferts gouvernementaux	39 000	-	945 591	-	-	-	984 591
Tarifs d'eau	-	1 652 645	-	-	-	-	1 652 645
Recouvrement du fonctionnement eau	507 500	-	-	-	-	(507 500)	-
Appropriationnement en eau pour la protection contre les incendies	-	205 000	-	-	-	(205 000)	-
Gain sur disposition d'immobilisations corporelles	10 000	-	-	-	-	-	10 000
Intérêt	379 179	150 000	-	-	-	-	529 179
Excédent de l'avant dernier exercice	162 588	-	-	-	-	-	162 588
	13 249 261	2 180 233	945 591	-	(541 767)	(1 254 267)	15 120 818
<b>Dépenses</b>							
Services d'administration générale	2 573 804	-	-	19 586	107 610	-	2 573 804
Services de protection	2 290 799	-	-	343 759	1 357 982	(205 000)	2 212 995
Services de transport	2 297 243	-	-	-	-	-	3 998 984
Services d'hygiène environnementale et d'urbanisme	1 959 355	-	-	33 713	706 676	-	1 959 355
Services récréatifs et culturels	2 039 002	-	-	69 879	441 463	-	2 779 391
Eau	-	338 270	-	-	-	-	849 612
Services financiers							
Remboursement de la dette à long terme	1 022 000	250 000	-	-	-	(1 272 000)	-
Intérêt	397 058	69 879	-	(466 937)	-	-	-
Transfert du fonds de fonctionnement général	470 000	-	-	-	-	(470 000)	-
Transfert au fonds de fonctionnement général	-	507 500	-	-	-	(507 500)	-
Transfert du fonds de fonctionnement d'eau	-	794 484	-	-	-	(794 484)	-
Transfert au fonds de réserve capital général	200 000	-	-	-	-	(200 000)	-
Transfert au fonds de réserve eau capital	-	220 100	-	-	-	(220 100)	-
	13 249 261	2 180 233	-	-	2 613 731	(3 669 084)	14 374 141
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	<b>- \$</b>	<b>- \$</b>	<b>945 591 \$</b>	<b>- \$</b>	<b>(2 613 731) \$</b>	<b>2 414 817 \$</b>	<b>746 677 \$</b>